

25-lecie Konsekracji Kościoła 25th Anniversary of Consecration



*Świątynia naszymi pragnieniami zbudowana,
Aby był Dom dla Pana.
Nasze serca w ojczyźnie zostały
Dlatego Matki i Królowej Polski potrzebowały.*

*A teraz jesteś z nami w tym Kościele
Pełna miłości, w Twoim Syna dziele
I spoglądasz na nas w każdy czas
Aby nikt nie zginął z nas.*

*My pieśniami Cię chwalimy,
W naszej bezradności do Ciebie się tulimy.
Proś, abyśmy Syna Twego pragnęli
Byśmy na obczyźnie z głodu nie zginęli.*

*Choć uchodźcami jesteśmy
Do ziemskiej ojczyzny nie wrócimy,
Bo życie nasze to pielgrzymka wiary
Do niebieskiego Jeruzalem do szczęścia bez miary.*

*Do Świątyni Pana,
Która nie jest ręką ludzką zbudowana.
Czeka tam na nas rzesza zbawionych w niebie,
Z którymi razem będziemy wpatrywać się w Ciebie.*

11 czerwiec 2022/Anonimus

Matko Boża

*Weź w Swą opiekę Kapłanów, Parafian
i Dobrodziejów dzieła naszego kościoła.
Opiekuj się słabymi, oświeć wątpiących,
wzmocnij zrozpaczonych, udziel chorym
zdrowia.
Wyproś u Boga życia wieczne dla tych,
którzy już od nas odeszli.
Maryjo, Królowo Polski
Módl się za nami!*

Mother of God

*Take care of the Priests, Parishioners and
Benefactors of our church.
Look after the weak, enlighten the doubters,
strengthen the despairing, give health to the
sick.
Ask God for eternal life for those who have
already left us.
Mary, Queen of Poland
Pray for us!*

Wis 11:22-12:2; 2 Thes 1:11-2:2; Lk 19:1-10 (153)

Responsorial Psalm (145):

I will praise your name for ever, my king and my God.

25TH ANNIVERSARY OF THE CONSECRATION OF OUR CHURCH

Today we are all united by a prayer of gratitude for the consecration of our church 25 years ago. Consecration means giving something or someone as exclusive property to God. After years of organizing, collecting funds, searching for land, and then construction, the church building was finally erected, which, through the act of consecration, we gave it exclusively to God. We come here to glorify God, adore Him, recognize Him as the Lord of our lives, and finally, to ask in our daily needs. Let us thank God today for all the people who created and create our community of Jesus' disciples, for the priests and for all Holy Masses celebrated here, for the sacraments administered, especially for the sacrament of penance, for the countless hours of adoration of the Blessed Sacrament, for services, for each visit to this church, for each prayer, especially the one offered with tears. We enclose all our gratitude in the words of the hymn: "Te Deum".

O, God, we praise You and acknowledge You
to be the supreme Lord.

Everlasting Father, all the earth worships You.

All the angels, the heavens and all angelic powers,
All the cherubim and seraphim, continually cry to you:

Holy, holy, holy, Lord God of Hosts!

Heaven and earth are full of the majesty of Your glory.

The glorious choir of the apostles,

The wonderful company of prophets,

The white-robed army of martyrs, praise You.

Holy Church throughout the world acknowledges You:

The Father of infinite majesty;

Your adorable, true and only Son;

Also the Holy Spirit, the Comforter.

O Christ, You are the King of glory!

You are the everlasting Son of the Father.

When You took it upon Yourself to deliver man,

You did not disdain the Virgin's womb.

Having overcome the sting of death,

You opened the kingdom of heaven to all believers.

You sit at the right hand of God in the glory of the Father

We believe that You will come to be our Judge.

We, therefore, beg You to help Your servants

whom You have redeemed with Your Precious Blood.

Let them be numbered with Your saints in everlasting glory.

Save Your people, O Lord, and bless Your inheritance!

Govern them, and raise them up forever.

Every day we thank You.

And we praise Your name forever; yes, forever and ever.

O Lord, deign to keep us from sin this day.

Have mercy on us, O Lord, have mercy on us.

Let your mercy, O Lord be upon us, for we have hoped in You.

O Lord, in you I have put my trust; never let me be put to shame.

Sunday's 12:30pm Thanksgiving Mass is presided over by Bishop Vincent Nguyen (titled Ammaedara) and the long-time parish pastor, Fr. Adam Bobola. We extend our warmest welcome to friends of our parish, Fr. Jacek Cydzik and the Missionary Sisters of St. Perer Claver.

GIVING OUR FIRST FRUITS

The image of Zacchaeus, a man short in stature climbing a tree to see Jesus, is probably one that is very familiar to us. However, despite this familiarity, there is a deep message that can often be overlooked. When Zacchaeus has a conversion experience, he vows not only to correct the wrong he has done, but to give back "four times as much." Zacchaeus teaches us that we shouldn't give the bare minimum but seek greater generosity in our gifts, especially of our time and talents.

Let us prayerfully review how we use our time and talents and seek ways to better serve the Kingdom of God within our parishes.

ALL SAINTS BALL

On Monday, October 31, we invite children to the parish hall for the All-Saints Ball. We encourage the children to dress up as their favourite Saints. There will be games, prayers, pizza, juices and, of course, candy. The Ball starts at 6pm and ends at 8pm.

ALL THE SAINTS DAY

On the feast of All Saints, November 1, two Masses will be celebrated in our church at 10am and at 7pm (there will be no adoration of the Blessed Sacrament before the evening Mass however, our church will be open from 6pm).

THE COMMERMORATION OF ALL THE FAITHFUL DEAD

On Wednesday, November 2, the Church remembers All the Faithful Departed. Our prayer will begin at 9am with the Adoration of the Blessed Sacrament with the possibility of receiving the sacrament of penance, followed by the Holy Mass at 10am.

At 3pm we invite you to the Christ the King cemetery for a rosary prayer during which we will "visit" the graves of our deceased parishioners. At 6:25pm in the church, we will read the names of our loved ones from the remembrance envelopes (Note! There will be no adoration from 6:00 pm), followed by the first of nine Masses for them.

ALL SOULS DAY REMEMBRANCE ENVELOPES are displayed next to our bulletins. Please write the names of our dearly departed clearly, using CAPITAL LETTERS and deposit them into the offertory basket.

ALL SOULS DAY MASS

Catholic Cemeteries & Funeral Services - Archdiocese of Toronto wishes to invite all families to participate in the All Souls' Day Mass on Saturday November 5 at 2pm. All Masses will be held indoors at the following locations:

- Assumption Cemetery – Our Lady of Fatima Mausoleum
- Christ the King Cemetery – Reception Centre
- Holy Cross Cemetery – Holy Family Mausoleum
- Queen of Heaven Cemetery – St. Anthony's Mausoleum
- Resurrection Cemetery – Our Lady of the Assumption Mausoleum

TIME CHANGE.

Remember to set your clocks one hour back, on the night of November 5th to Nov 6th.

=====

INTENCJE MSZALNE/MASS INTENTIONS

Sobota/Saturday Październik/October 29, 2022

17:00 thanksgiving, for COUTHINO family

19:00 †† Rodzice

Niedziela/Sunday Październik/October 30, 2022

8:30 †† Stanisław i Domicela WINDYSZ (Córka)

10:30 † Wiktor LUNECKI (Żona z rodziną)

12:30 †† Zofia i Jan DUL (Córki z rodzinami)

Modl. wiernych: †† Kazimiera, Stanisław i Leszek oraz †† z rodziny RAJTAR

19:30 ks. Paweł (dziękczynna za posługę kapłańską) (E. Biskup)

Poniedziałek/Monday Październik/October 31, 2022

19:00 1) David JOSE (birthday)

2) za Parafian/for Parishioners

Wtorek/Tuesday Listopad/November 1, 2022

– Wszystkich Świętych/All Saints

10:00 †† Janina i Edmund KRUPIŃSCY (Córka z rodziną)

Prayers of the faithful: David JOSE

19:00 † Helena (Siostra Maria)

Modl. wiernych: Noah (urodziny)

Środa/Wednesday Listopad/November 2, 2022

– Wszystkich Wiernych Zmarłych/All the Faithful Departed

10:00 za wszystkich Zmarłych/for all Faithful Departed

19:00 Wypominki/ for the Departed - from All Souls Envelopes (1)

Czwartek/Thursday Listopad/November 3, 2022

10:00 1) za Parafian/for Parishioners

2) Wypominki/ for the Departed - from All Souls Envelopes (2)

I Piątek/Friday Listopad/November 4, 2022

10:00 Wynagradzająca Najświętszemu Sercu Pana Jezusa/
Devotion to the Sacred Heart of Jesus

19:00 Wypominki/ for the Departed - from All Souls Envelopes (3)

I Sobota/Saturday Listopad/November 5, 2022

10:00 Wynagradzająca Niepokalanemu Sercu NMP za grzechy
świata/Devotion to the Immaculate Heart of Mary

17:00 † Francis PINTO

19:00 Wypominki/ for the Departed - from All Souls Envelopes (4)

Niedziela/Sunday Listopad/November 6 2022

8:30 Wypominki/ for the Departed - from All Souls Envelopes (5)

10:30 † Leon NAWROT

12:30 Federico DADULA (birthday)

19:30 †† Pelagia i Cecylia CIESIELSKIE

1 Krl 8, 22-23. 27-30; Ef 2, 19-22; Łk 19, 1-10

.....
PSALM (84): Jak miła Panie jest świątynia Twoja.
.....

KOMENTARZ DO CZYTAŃ

Poruszająca i wypełniona Bożym natchnieniem jest modlitwa Salomona, który stanął przed ołtarzem Pana. Nawet tak mądry władca musiał zderzyć się z paradoksem wiary: „Czy naprawdę Bóg zamieszka na ziemi?”. Istnieje wewnętrzny związek pomiędzy ołtarzem i życiem. Ołtarz to dar dla człowieka. Z niego czerpiemy życie, czyli zdolność miłowania Boga i bliźniego. Uświadamiamy sobie, że miejsce, jakim jest świątynia, stanowi własność Pana. Podobnie i my stanowimy duchową świątynię, w której od chrztu zamieszkał Trójjedyny Bóg. Ta świątynia ma być żywa, czyli nieustannie pulsować rytmem Eucharystii.

OREMUS PRO INVICEM

W naszej codziennej modlitwie za chrystusowców w tym tygodniu polecamy Bogu:

Sobota, 28 października, ks. Stanisław Michałek

Niedziela, 29 października, ks. Bogdan Molenda

Poniedziałek, 30 października, ks. Sławomir Murawka

Wtorek, 1 listopada, ks. Piotr Nowacki

Środa, 2 listopada, ks. Jacek Nowak

Czwartek, 3 listopada, ks. Marian Ogórek

Piątek, 4 listopada, ks. Zygmunt Ostrowski

Sobota, 5 listopada, ks. Richard Philiposki

Niedziela, 6 listopada, ks. Tomasz Pietrzak

MODLITWA JEST MATKĄ WSZELKIEGO DOBRA DUCHOWEGO

św. Izaak Syryjczyk

25. ROCZNICA KONSEKRACJI NASZEGO KOŚCIOŁA

Dzisiaj łączy nas wszystkich modlitwa wdzięczności za konsekrację naszego kościoła, która miała miejsce przed 25 laty. Konsekracja oznacza oddanie czegoś lub kogoś na wyłączną własność Bogu. Po latach organizowania się naszej wspólnoty, zbierania funduszy, szukania terenu, a potem budowy, powstał wreszcie budynek kościoła, który poprzez akt konsekracji oddaliśmy na wyłączną własność Bogu. Tu przychodzimy, by oddać Mu chwałę, uwielbić, ciągle uznawać Go za Pana naszego życia, wreszcie, by prosić w naszych codziennych potrzebach. Dziękujemy dziś Bogu za wszystkich ludzi, którzy tworzyli i tworzą naszą wspólnotę uczniów Jezusa, za duszpasterzy, za wszystkie odprawione tu Msze św. za udzielone sakramenty, zwłaszcza za sakramentu pokuty, którego dostępność nie ma precedensu w całej archidiecezji, za niezliczone godziny adoracji Najświętszego Sakramentu, za nabożeństwa, za każde nawiedzenie tego kościoła, za każdą modlitwę, szczególnie tę zanoszoną ze łzami. Całą naszą wdzięczność zamykamy w słowach tego hymnu. Te Deum laudamus!

WITAMY NASZYCH GOŚCI

Dzisiejszej dziękczynnej Mszy św. przewodniczy biskup Vincent Nguyen (tyt. Ammaedara). Dołączył do nas także wieloletni proboszcz naszej parafii ks. Adam Boboła. Cieszymy się z obecności przyjaciół naszej parafii ks. Jacka Cydzika oraz sióstr klawerianek.

PREZENT DLA PARAFII

Z okazji 25-lecia konsekracji naszego kościoła możemy ofiarować naszej wspólnocie praktyczny prezent, jakim jest śpiewnik liturgiczny. Po raz pierwszy w historii naszego kościoła, sprowadziliśmy śpiewnik zalecany przez Konferencję Episkopatu Polski. Jest nim 41. wydanie „Śpiewnika Siedleckiego”. Dostępne są dwie formy: skrócona (bez zapisu nutowego) w cenie \$15.00 i pełna (z zapisem nutowym) w cenie \$25.00. Rodziny, które chciałyby ofiarować parafii jeden z nich mogą wypełnić prostą formę dostępną w przedsionku parafii. Informacja o ofiarodawcy będzie umieszczona wewnątrz śpiewnika, a dochód przeznaczony na duszpasterstwo młodzieży, zwłaszcza na wydatki związane z wyjazdem na Światowe Dni Młodzieży w Lizbonie.

OSTATNIE NABOŻEŃSTWO RÓŻAŃCOWE

Jutro, 31 października, o godz. 18:30 odbędzie się ostatnie nabożeństwo różańcowe, które ofiarujemy w intencji naszych rodzin.

ZMIANA CZASU

Za tydzień, w nocy z soboty na niedzielę (5/6 listopada) przesuwamy zegary o godzinę do tyłu.

UROCZYSTOŚĆ WSZYSTKICH ŚWIĘTYCH

W uroczystość Wszystkich Świętych, 1 listopada, w naszym kościele zostaną odprawione dwie Msze św. o godz. 10:00 i o godz. 19:00. Ta druga Msza św. nie będzie poprzedzona adoracją Najświętszego Sakramentu. Kościół będzie otwarty od godz. 18:00.

WSPOMNIENIE WSZYSTKICH WIERNYCH ZMARŁYCH

W środę, 2 listopada, przypada Wspomnienie Wszystkich Wiernych Zmarłych. Nasza modlitwa w ich intencji będzie przebiegała następująco. O godz. 9:00 rozpocznie się adoracja Najświętszego Sakramentu wraz z możliwością przystąpienia do sakramentu pokuty. O godz. 10:00 zostanie odprawiona Msza św. za wszystkich wiernych zmarłych. O godz. 15:00 przy figurze Chrystusa Króla na cmentarzu Christ the King, ks. proboszcz rozpocznie modlitwę różańcową za zmarłych Polaków. Podczas tej modlitwy będzie „nawiedzał” groby naszych zmarłych Parafian. O godz. 18:25 w kościele rozpoczną się pierwsze wypominki (Uwaga! Nie będzie adoracji od godz. 18:00), a po nich pierwsza z dziewięciu Mszy za zmarłych polecanych w wypominkach.

WYPOMINKI ZA ZMARŁYCH

Za zmarłych polecanych w wypominkach ofiarujemy 9 Mszy św., które będą odprawione od 2 do 10 listopada. Ponadto na 15 minut przed każdą Mszą św. w listopadzie odbędzie się rozważanie jednej tajemnicy różańcowych za zmarłych. Stąd też adoracja Najświętszego Sakramentu zostanie skrócona o 10 minut.

PORTRETY ZMARŁYCH

We wtorek, 1 listopada można przynieść do kościoła i ustawić pod obrazem Jezusa Miłosiernego portrety zmarłych, które będą tam przez cały miesiąc listopad, zapraszając nas do modlitwy w ich intencji.

PIERWSZY CZWARTEK MIESIĄCA

3 listopada przypada pierwszy czwartek miesiąca. O godz. 19:00 zostanie odprawiona Msza św. a po niej spotkanie dla ministrantów.

PIERWSZY PIĄTEK I SOBOTA MIESIĄCA

W związku z przypadającymi w tym tygodniu pierwszym piątkiem i sobotą miesiąca, przypominam o dodatkowych Mszach św. które będą odprawione o godz. 10:00 (zarówno w piątek jak i w sobotę) jak również **ponawiam zachętę, aby przystąpić do spowiedzi św. w inny dzień niż pierwszy piątek miesiąca, kiedy to księża nie są w stanie wypowiadać wszystkich na czas i muszą podejmować dodatkowy dyżur po Mszy św.**

ZAJĘCIA KATECHETYCZNE

Zajęcia katechetyczne dla dzieci przygotowujących się do Pierwszej Komunii św. i do Bierzmowania, odbędą się 6 listopada, po Mszy św. o godz. 12:30.

KOŁO ŻYWEGO RÓŻAŃCA

W pierwszą niedzielę miesiąca, tj. 6 listopada, po Mszy św. o godz. 10:30 odbędzie się spotkanie Koła Żywego Różańca. W miesiącu listopadzie będziemy się modlili o odrodzenie duszpasterstwa dzieci i młodzieży w naszej parafii.

LICZENIE WIERNYCH

W dniach 15/16 oraz 22/23 października we wszystkich kościołach archidiecezji liczono wiernych. W naszym kościele frekwencja w pierwszym tygodniu wynosiła 588 osób, natomiast w drugim 705 (w tym podczas dodatkowej Mszy św. w Newmarket, odprawianej raz w miesiącu).

MSZA ŚW. ZBIOROWA

Ponieważ nasz parafialny kalendarz intencji jest w całości wypełniony, obecnie jedyną możliwością zamówienia intencji są tzw. Msze św. zbiorowe (odprawiane w kilku intencjach). Najbliższa Msza św. zbiorowa zostanie odprawiona w środę, 16 listopada. Następną jest zaplanowana na 23 listopada.

MODLITWY ZA ZMARŁYCH NA CMENTARZACH

Z okazji Uroczystości Wszystkich Świętych i Dnia Zadusznego w niedzielę 30 października odbędą się modlitwy na cmentarzach: godz. 14:00 - Resurrection w Whitby oraz Meadowvale w Brampton
godz. 14:30 - Queen of Heaven w Brampton
godz. 15:00 - Mount Hope, Park Lawn, oraz Sanctuary w Toronto
godz. 16:00 - Assumption, Mount Peace, St. John's, St. Mary's w Mississauga oraz Thornton w Oshawa

MSZA ŚW. ZA ZMARŁYCH NA CMENTARZACH

Katolickie Cmentarze Archidiecezji Toronto zapraszają do udziału we Mszy św. w intencji Wszystkich Wiernych Zmarłych w sobotę, 5 listopada, która celebrowana będzie na następujących cmentarzach: Assumption Cemetery – w mauzoleum Our Lady of Fatima
Christ the King Cemetery – w centrum przyjęć
Holy Cross Cemetery – w mauzoleum Holy Family
Queen of Heaven Cemetery – w mauzoleum St. Anthony's
Resurrection Cemetery – w mauzoleum Our Lady of the Assumption

KONCERT Z OKAZJI ŚWIĘTA NIEPODLEGŁOŚCI

Chór „Novi Singers Toronto”, pod dyktando Macieja Jaśkiewicza zaprasza na koncert z okazji Święta Niepodległości. Gościnnie z Polski wystąpi znakomity perkusista Jacek Pelc, z premierowym wykonaniem skomponowanej przez siebie suity „Migration” Towarzyszyć mu będą Bartosz Hadała, Eric St. Laurent, Maurizio Rolli i Paweł Pacanowski. W programie są utwory chóralno-instrumentalne, a solistką będzie Cassandra Warner, sopran. Koncert odbędzie się w piątek, 11 listopada, o godz. 19:00 w Polskim Centrum Kultury im. Jana Pawła II, przy 4300 Cawthra Rd, Mississauga. Bilety do nabycia w księgarni „Pegaz”, na Plażę Wisła, w sklepie „Starsky 2” i w Polskim Centrum Kultury w Mississauga.

ZAPROSZENIE NA REKOLEKCJE

Krucjata Wyzwolenia Człowieka zaprasza do udziału w rekolekcjach pod hasłem: „A myśmy się spodziewali”, które odbędą się w dniach 11-13 listopada 2022r. w ośrodku księży Michalitów w Melrose. Rekolekcje poprowadzi ks. Krzysztof Stanula CSMA. Koszt rekolekcji \$225.00 od osoby. Zgłoszenia prosimy kierować na numer telefonu: 416-420-7997 lub na email: cwojci3560@gmail.com.

ANDRZEJKI – 26 LISTOPADA

Zapraszamy serdecznie do udziału w zabawie Andrzejkowej w sali parafialnej naszego kościoła w dniu 26 listopada. Bilety w cenie \$80 w sprzedaży już od przyszłej niedzieli, 6 listopada. W cenę wliczona kolacja z winem, deser, kawa i herbata. Do tańca grać będzie zespół „Polmix”.

BAL WSZYSTKICH ŚWIĘTYCH – 31 PAŹDZIERNIKA

Zapraszamy dzieci w poniedziałek, 31 października w godz. 18:00-20:00 na wieczór gier i zabaw. Parafianom dziękujemy za подарowane słodycze!

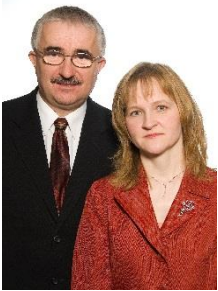
MANDUKOWANIE SŁOWA BOŻEGO, CZYLI SPOŻYWANIE SŁOWA BOŻEGO

Niedziela, 30 października 2022: „Czy jednak naprawdę zamieszka Bóg na ziemi?” (1 Krl 8, 27).

KAZIMIERZ I ZUZANNA WÓDZ

DOMY – MIESZKANIA – INWESTYCJE

RE/MAX
Realtron Realty Inc.



- W BIZNESIE OD 1991 ROKU
- SPRZEDALIŚMY BETANIĘ
- PROFESJONALNY SERWIS
- KONKURENCYJNE „COMMISSION”
- DOBRE KONTAKTY Z BANKAMI
- WIELU ZADOWOLONYCH KLIENTÓW
- POPIERAMY POLAKÓW W WIĘKSZOŚCI NASZYCH SERVISÓW
- ZAWSZE W PARAFII, ZAWSZE W BIULETYNIE, ZAWSZE W CZŁÓWCE
- MEMBER OF REMAX HALL OF FAME

CHCIELIBYŚMY BYĆ TWOIM WYBOREM!

Bezpośredni: **(416)258-5079** Biuro **(416)222-8600**

Kaz.wodz@gmail.com

www.BigKaz.com

Affordable Woodworking Inc

Polski zakład stolarski w Scarborough oferuje usługi w zakresie:



Best of 2021 & 2022

HomeStars

Award Winner

RYSZARD ZEDZIAN

160 Finchdene Sq., Unit 15
Scarborough, Ontario M1X 1B2
TEL: **416.831.6741**

- * Szafki kuchenne i łazienkowe
- * Bary i mebleścianki
- * Wystrój sklepów
- * Odnawianie szafek (refacing)

Jesteśmy zlokalizowani 5 min. od tego kościoła!

- Nowość: zostaliśmy dystrybutorem szafek kuchennych i łazienkowych
- Produkt jest dobrej jakości w cenach nie do pobicia
- Wykonany z 3/4" sklejk (plywood)
- Szuflady z drzewa klonowego (dovetail); drzwi z drzewa klonowego (maple)
- 5 stylów, 6 kolorów

Produkt jest do złożenia; odbiór 7-10 dni, proszę odwiedzić stronę internetową wybierając link „ready to assemble”

Posiadamy również gotowe blaty łazienkowe z kwarcu i z porcelanowym zlewem. Ceny nie do pobicia!

www.affordablewoodworking.com

Dr. Kasia Dymerska

w klinice dentystycznej **Dorset Dental**



416-261-2946

119 Dorset Road

DorsetDental Scarborough, ON M1M 2S9

dorsetdental@dorsrdental.com

www.dorsetdental.com



Polsko-języczni pacjenci mile widziani!

Dr. Lukasz M. Boba, MD, CCFP(EM), RPVI, FRCSC

Lekarz specjalista chirurgii naczyniowej

Vascular and Endovascular Surgeon

Specjalizuje się w chorobach tętnic i żył

Żylaki – cały zakres procedur (niektóre pokryte przez OHIP)

Potrzebne jest skierowanie od lekarza na konsultację.

TEL: **289-903-1000** FAX: **289-663-0999**

535 Mulock Dr. #330, Newmarket, ON

5293 Highway 7 East #209, Markham, ON

EMPEL LAW

ADWOKAT/NOTARIUSZ

www.empellaw.com

- Spadki, Testamenty i Pełnomocnictwa
- Kupno/Sprzedaż domów
- Wypadki samochodowe
- Upadki i poślizgnięcia
- Sprawy rodzinne

Teraz także
na Plazie Wisła

W soboty

(by appointment only)

15-3621 Dixie Rd.
Mississauga



Arkadiusz J. Empel
Barrister & Solicitor

310 - 4580 Dufferin Street
Toronto, ON M3H 5Y2

T: 416.479.8531 C: 416.500.1937

Denture Care Clinic



Dorota Dąbrowska, DD

2955 Kingston Road, Toronto, ON M1M 1N9

Tel. **416-269-4444** Fax: **416-269-4445**

www.denturecareclinic.ca

MARTA SUCHTA THERAPY, MSW, RSW

www.martasuchtatherapy.com



Are you feeling stressed, lonely, disconnected, depressed or anxious? Are you having some relationship issues, struggling with addiction, addictive behaviour or substance use? Marta is a Registered Social Worker (RSW), Psychotherapist who provides counselling and therapy to individuals, couples and families. She has a Master of Social Work (MSW) from the University of Toronto.

Marta speaks Polish too. Please call her at (647) 372-1466 or email at: martasmw@gmail.com for a FREE 30 minute clinical therapy consultation. Most employment benefits and insurance providers cover Master level social work services.

Miejsce na Twoją reklamę

Place your ad here!

416-332-0724

olqueenofpolandsc@archtoronto.org



POLSKA CREDIT UNION

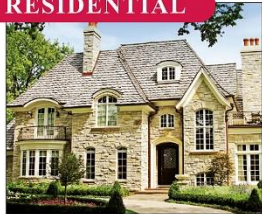
St. Stanislaus - St. Casimir's Polish Parishes Credit Union

Toll Free: 1.855.765.2822 • www.polcu.com

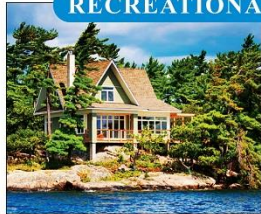
MORTGAGES

When it comes to financing your home, it's good to have options. That's why our Credit Union offers timely approvals on a range of mortgages with competitive rates.

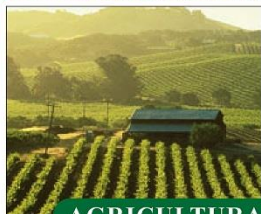
RESIDENTIAL



RECREATIONAL



COMMERCIAL



AGRICULTURAL

- First or Second Mortgage
- Terms: from 6-month to 5-year fixed rate closed; 1-year fixed rate open; 5-year variable rate open
- High Ratio Mortgage Insurance through CMHC or Sagen™ (a mortgage with down payment of less than 20%)
- 90-day interest rate guarantee
- Payment flexibility
- Prepayment options
- Refinancing
- Mortgage protection insurance: Mortgage Life Insurance and Mortgage Disability Insurance

PLANY EDUKACYJNE RESP

(z dopłatami rządowymi)

Kilka opcji do wyboru!

Nie naliczamy opłat administracyjnych za założenie i prowadzenie planów RESP

Investment Department:

Toll Free: 1.855.765.2822 Ext. 1283



FREE

INTERNET & MOBILE FINANCIAL SERVICES

- DARMOWE opłaty rachunków
- DARMOWE transfery pieniędzy E-Transfers
- DARMOWE wpłaty czeków przez smartphons
- DARMOWE automatyczne E-depozyty
- DARMOWE automatyczne E-depozyty
- DARMOWY wgląd w historię transakcji
- DARMOWE alerty e-mailowe i tekstowe

Ponadto możesz korzystać ZA DARMO z tysięcy maszyn bankowych w systemie THE EXCHANGE® w całej Kanadzie. Więcej informacji na stronie internetowej: www.theexchangenetwork.ca oraz www.polcu.com

TFSA

Limit wpłat w roku 2022

\$6,000

Tax-Free Savings Account

Dział Inwestycji:

Tel: 1-855-765-2822 Ext. 1283

TFSA - konto
oszczędnościowe
zwolnione z podatku
dochodowego



Years:	2022	\$ 6,000
	2019 • 2020 • 2021	\$ 6,000
	2016 • 2017 • 2018	\$ 5,500
	2015	\$ 10,000
	2013 • 2014	\$ 5,500
	2009 • 2010 • 2011 • 2012	\$ 5,000
TOTAL, from 2009 to 2022:		\$ 81,500

Informacje dotyczące ofert finansowych oraz lokalizacji i godzin pracy oddziałów Credit Union znaleźć można na stronie internetowej www.polcu.com

Bezpłatna linia Tel. 1-855-765-2822

(Call Centre - Ext./wewn. 1257 w godz. od 9 AM do 3:00 PM)

TAMARACK

WINDOWS & DOORS

Michał Pochwat
416-574-5435
tamarackwd@gmail.com

Instalacja okien i drzwi
domowych na terenie GTA.

Produkty wysokiej jakości,
serwis fachowy. Gwarancja.

Ponad 20 lat
doświadczenia,
firma rodzinna.

Mówimy
po polsku i
angielsku.

EXPERT

AUTO - SERVICE

Piotr NOWAK 416-261-1774

Polski Warsztat Samochodowy w Scarborough
testowanie, naprawa.

3204 Eglinton Ave. E. (przy Markham Rd.)

POLSKI SALON FRYZJERSKI

HAIR & NOW

Poleca usługi fryzjerskie oraz kosmetyczne
dla pań, panów i dzieci.

209 Ellesmere Rd. (przy Warden Ave.)

Tel.: **(416) 449-6262**

JOLANTA KRYSTKOWICZ

ADWOKAT I NOTARIUSZ
BYŁY SĘDZIA W POLSCE

Tel. **(416) 292-8337** Fax. **(416) 292-4669**

2347 Kennedy Rd. Suite 402
Scarborough, Ontario M1T 3T8

ANNA SAJDA – agent Piast Travel

TICO #
50022313

Bilety lotnicze, rejsy,
wczasy, ubezpieczenia,
wynajem samochodów i hoteli
(416) 438-5656



Główne biuro: 2040 Dundas Str. E. # 2
Mississauga, ON L4X 2X8



Mark Wodz, Mortgage Agent
(647) 781-1862

markwodz@gmail.com mortgageswithmark.com

- Mortgage bankowe i prywatne, linie kredytowe na dom
- Wiele instytucji finansowych - lepszy wybór
- Moj broker jest na rynku od 1989 roku, a ja od 2015
- Dobre referencje od klientów w tym od Rodziców

Alpha House Mortgage Corp **FSCO #10226**
302-325 Renfrew Dr. Markham Ontario, L3R 9S8

Accent Reduction

Bogna B. Wiench, B.A.

- Pronunciation (phonetics and phonology)
- Private & customized lessons
- Error analysis
- Ongoing evaluation of progress

bognawiench@yahoo.ca **647-352-1860**

Joanna Madej DDS

Tel. **905 619 3112**
Text **289 987 5594**
drmadej@bellnet.ca

DENTAL CARE



145 Kingston Rd. East, Unit 17
Ajax, ON L1S 7J4

DR. TOMASZ KOWAL B.A (Hons), M.Sc., D.C

DR.TOMASZ.KOWAL@GMAIL.COM

Bilingual in Polish & English

COMPLIMENTARY CONSULTATION!
LEADING YOU TO WELLNESS



SERVICES

- Chiropractic
- Nutritional Counseling
- Rehabilitation Exercises
- Laser Therapy
- Custom Orthotics/braces
- Concussion management
- Pre- & Post-Operation Rehabilitation

DO YOU SUFFER FROM...

- Sciatica
- Back Pain / Neck Pain
- Headaches and Arthritis
- Sprain & Strains/Repetitive Strain Injury
- Sport & Work Injuries
- Motor Vehicle Accidents
- Vertigo/Dizziness
- TMJ (Jaw) Pain
- Aches & Pains / Arm & Leg Pain

HealthQuest Chiropractic

22 Bartley Dr
North York, ON M4A 1B8
(416) 288-0666

ALIGN HEALTH & WELLNESS

22 Richmond St. # 205
Richmond Hill, ON L4C 3Y2
(905) 883-0106

ANNA ARMATA - BComm, CA
BIEGŁA KSIĘGOWA

16 lat doświadczenia w Kanadzie

- Sprawdzanie ksiąg rachunkowych
- Caloroczna księgowość - korporacje, spółki i osoby fizyczne
- Sprawozdania finansowe
- Rozliczenia podatkowe - korporacje, spółki, indywidualne
- Rozliczenia HST, WSIB, i EHT
- Odwołania i negocjacje z Canada Revenue Agency

PHONE: 905-239-9973
EMAIL: aarmata-ca@rogers.com



Professional Home Works

- Kompleksowa budowa domów/budynków pod klucz
- Wykończenia wnętrz, wszelkie remonty i naprawy



PHW



prohomeworks

www.prohomeworks.ca

Kamil Kwapich (416) 995-5687

mac's tax
& business consulting ltd.

www.macstax.ca

Tel: 416-251-5749

INCOME TAX

- EFILE - NAJSZYBSZE ZWROTY PODATKOWE
- ROZLICZENIA I ODWOŁANIA ZA LATA UBIEGŁE
- REJESTRACJE, ROZLICZENIA I OBSŁUGA BIZNESÓW, SPÓŁEK, KORPORACJI

BIURO OTWARTE DO GODZINY 20:00

2733 Lake Shore Blvd. W., Suite 217
Toronto, Ontario, M8V 1G9

...we do it right the first time

GWARANTOWANA SATYSFAKCJA Z USŁUG



ZABKA
EUROPEAN DELICATESSEN

(dawniej „Kmicic”)

209 Ellesmere Rd. Unit # 5
Scarborough, ON M1R 4E2
(416) 391 - 2002

Poleca szeroki wybór: wędlin, pieczonych mięs,
domowego bigosu i ciast

WYSYŁAMY PACZKI DO POLSKI!

Godziny otwarcia:

Wtorek 10:00 - 18:00

Śr., Czw. 10:00 - 19:00

Piątek 9:00 - 19:00

Sobota 9:00 - 16:00

**Wszechstronne i profesjonalne usługi
w zakresie ubezpieczeń i RESP**

- domy
- na życie
- samochody
- medyczne/dentystyczne
- biznes
- dla podróżujących

Zapraszam do współpracy.

Anna Zbek - Insurance Advisor
416-219-9067

anna20stopka@gmail.com



CATHOLIC CEMETERIES
FUNERAL SERVICES
ARCHDIOCESE OF TORONTO

**CHRIST THE KING
CATHOLIC CEMETERY**

(905) 471-0121

7770 Steeles Ave. East

Choose from many beautiful memorialization options
including traditional burial, cremation niches and above
ground crypt burial. On-site reception facilities.

Senior 'handyman' pomoże podczas:

- renowacji,
- malowania,
- napraw,
- prac ogrodowych na działce i innych.

416 722 5324



POLIMEX

(416) 537-0000

www.polimex.com

- Paczki do Polski i Europy,
- przeprowadzki,
- bilety lotnicze,
- wczasy, pielgrzymki, wycieczki

141 Roncesvalles Ave, Toronto, ON



**REAL
WOMEN
OF CANADA**

Realistic, Equal, Active, for Life,
A Pro-Family Women's Movement
"Women Building a Better Society"
www.realwomenofcanada.ca

Manulife Securities

Caesar Olszewski CFP, CIM, FCSI
Financial Advisor

700-4101 Yonge Street, Toronto, ON M2P 1N6

Direct Line: 416 628-5770 Ext. 3952

Direct Fax: 416 250-2070 Cell: 416 602-9872

E-mail: caesar.olszewski@manulifesecurities.ca

Manulife Securities Incorporated

Personalne Konsultacje dotyczące:

- Investment Planning
- Retirement Planning
- Estate Planning

Ubezpieczenia, Inwestycje, Pożyczki

Potrzebujesz drugiej opinii dotyczącej
finansowego zabezpieczenia?



Dzwoni: **Wiesław Adam Jankiewicz**

Kom: **1(416) 912 - 6009**

Insurance License # 17161676

Mortgage License # M11000058

Email: jankiewicz2181@msn.com



**Off The
Ground Films**

www.offthegroundfilms.com

info@offthegroundfilms.com

**POLSKIE STUDIO FOTOGRAFICZNE
PICKART**

PORTRETY

PORTFOLIA DLA MODELEK I MODELI

ŚLUBY I SPECJALNE OKAZJE

VIDEO TRANSFER VHS na DVD

VIDEO TRANSFER NTSC-PAL

NAPRAWA STARYCH ZDJĘĆ

Jerzy Kukulski: 416-286-0618

J&L SULIMIERSKI and ASSOC.

INCOME TAX

2290 Bloor Street W. (przy Durie), Toronto, (416) 769 - 4558

702 Burnhamthorpe Rd. (przy Cawthra), Mississauga, (905) 949 - 9988

Parafia Matki Bożej Królowej Polski/Our Lady Queen Of Poland Church

625 Middlefield Rd. Scarborough, ON M1V 5B8 Tel. 416-332-0724

<https://olqueenofpolandsc.archtoronto.org>

olqueenofpolandsc@archtoronto.org



Znajdź nas:



<https://www.facebook.com/parafiawtoronto/>

Duchowność prowadzą Księża Chrystusowcy/Pastoral Care provided by the Society of Christ Fathers
Proboszcz/Pastor – Rev. Waldemar Matusiak, SChr